

GU UA'NA'N GU PAABLO NAT TU UA'ÑXI GU PILIMOOON

Gu Paablo na ba ñio'kdha' gu Pilimoon

¹ Aañ Paablo nañ pu kai'ñkam kuup nañ buiñor ti jíig'iñ guch Xoi'kam, tum ua'ñxidha' iñ biima'n guñ jaduuñ Timoteo aapi' Pilimoon nach joidham xim kiigalhi'ñ, nap gu' pu chu'm ka'm Jup tu juan na jax aach. ² Biix jañ tu ja ua'ñi'ñ gui' nam mi'm ki'aam maap jum jumpadat daan guch Xoi'kam, pui' na jax gu Aapia gio gu Arkiipo nach maap jich dhakoo'ñdhatu' nach jax ja'k mi' pui' jiim na jax jix aa' guch Xoi'kam. ³ Ba' gu Dios jich Gi'kora' biima'n guch Xoi'kam pix jam a'm ti niidhidha' am na pim ba'x bhai'm taatit tu oi'ñka' biix ji'ma'n aapi'm.

Gu Paablo na ba aagi'ñdha' gu Pilimoon na joidham jix chu joi'mdat jix bhai' ti jíig'iñ buiñor guch Xoi'kam

⁴ Aañ gammiji taxchaabgi'ñ gu Dios nañ jim ti'ñchoi jano' pik nañ pai' dhuuk tu daanda' buiñor, ⁵ nañ gu' pui' tø køø nap sap joidham jix ja joi'mdat jix bhai' ja bua biix guch Xoi'kam jíig'iñdham na pim ji'k maap jum jumpadat daan gu Dios, gam nap sap tu' silhkam ki'n ti jíi'ñdhat buiñor jix biiñak guch Xoi'kam. ⁶ Ba' aañ tu daan buiñor gu Dios jum a'mkam nax io'm jum makia' gu matda' nap ba'x bhai' machia' biix nat tu'ch a'm ji bii bhaankam guch Xoi'kam, nap gu' aap pu chu'm

jup tu a'ga nach aach jax chu'm bhaan ti jii'ñdhat jix biiñak kat mi' pui' jiim. ⁷ Joidham jix bhai'ñ chaat iñ ba' nap jix ja joi'mdat jix bhai' ja bua guch jaaduñ jich Xoi'kam bhaan, joidham jiñ guguux jañich na ñich pui' ti kai. Cham tu' bhaan jax kam aa' am ip sap ba' biix guch Xoi'kam jiigil'ñdham na pim ji'k maap jum jumpa'n, na mit gu' ba maat na tu'r jix kii'p jum duukam.

Gu Paablo na pui' ba tiida' gu Pilimoon nax bhai' aichdha' gu Oneesimo na mu joochxidha'

⁸ Ba' sia kuñ moo tii ja'p ji buusan nañ jir ge'kam nañ jir nobii'ñ guch Xoi'kam, ba'x bhaaigit nañ jix gi'm jix oo' ki'n tum chiñia' jax ñañ ilhii'ñdha', gu' ji nañ gu' aañ diilh cham pui' ilhii'ñ. ⁹ Xim joi'mdat soi'ñ ilhdhat jañ pix pui' xim tiidam, aañ Paablo nañ bax maat na jax ja'k jix bhai' ji chu buusnia' nap pu tu duñia', nañ gu' aañ mi' dhir ba jum, jagi'kat jañ yup jum titda. Ba' pu kai'ñkam ya' kuup iñ nañ ti jiigil'ñ buiñor guch Xoi'kam. ¹⁰ Aañ bhaankam ñiok gu Oneesimo nat ii'mda' bhaan ja'p ji buus na bar jiñ mar, nat gu' ba tu maat gux kii'p jum duukam nañ tu a'gi'ñdha' ya' pui' nañ ji kuupich.

¹¹ Biipi' dir gu Oneesimo cham tu'x kii' tujuandam buus jum bui. Xib jix kii' tujuandam ba buus na ba' biix gook bar jich chujuandam tuk ka', aap gio aañ. ¹² Ba' xib jañ mijí xim joochxidha' ip gio, pui'p ja'k ilhdha' na panaas aañ pix jir gui' ka' na bhammi ba aaya'. ¹³ Aañ tiix aa' nam a'mkam ya' daakat jiñ palhbui'ñdha' git biix aixim na tu'ñ a'm jum aagidha', na gu' aañ diilh cham bhaai' nañ tu' jax duñia' nañ kuup pu kai'ñkam pix nañ tu a'ga

gux bhai'm kai'chdham ñi'ook na bhaan tu a'ga
 guch Xoi'kam. ¹⁴ Gu' ji na gu' cham jir am pui' nañ
 jax ilhii'ñ aañ, pui' kuñ ba' mum këkëe nap ba' aap
 dïlh jiñ aagi'ñdha' no'p pui'p ilhii'ñ nañ jax kai'ch.
 Ku gu' cham tu' ji na moo nañ jum chianit jup
 kai'ch, gu' ja'pji aap dïlh no'p pui'p ilhii'ñ. ¹⁵ Ja'p
 ji buus nat pu kai'ñkam piñ mi' dhir jum o'ñxidhak
 mai' mii ji'k tanoolh gu Oneesimo na ba' mi' dhir
 na gio mup aaya', gammiji jum biim pu bap tui'ka'.
¹⁶ Ba' pui' piñ ja'k jap jup ba ihdha' na jax gu
 jai'ch jaaduñ jich Xoi'kam bhaan. Jix joi'mdat jap
 niil'ñdha', cham tu'p pui' ja'k ka ilhii'ñdha' na jax
 biipi' dir nap tujuandam ki'n ka bia'ka' pui' cham ji
 namkidhat. Jix kiigalhi'ñ iñ gu' aañ. Aap jum a'm
 jum aa' nap jix io'm jix dha'ram ilhii'ñdha', cham
 tu' pui' na aañ, na gu' bar jix kii' maa'nkam, gio na
 pui'p bar jum jaduuñ na ba ti jiigil'ñ buiñor guch
 Xoi'kam.

¹⁷ Ba' nañ jax ba kai'ch, pui'p ja'k ihdhai
 aichdha'm ki'aam na panaas aañ piñ jir gui' ka',
 no'p dho ji pui'ñ ilhii'ñ nañ aañ jir jum jaduuñ
 jich Xoi'kam bhaan. ¹⁸ No't tu'x buam jum duiñ,
 piäm ku tu' bhaan jum ua'tu'n, jiñ aagi'ñdha' ap
 nañ aañ jum namkidha!. ¹⁹ Silhkam jañ jum
 namkidha', cham tu' nañ pui' piñ kai'ch. Aañi'
 Paablo nañ ya' tu u'uan dhi u'uan ta'm bhaan ya'
 pui' kai'ch. Sia ku gu' aap ja'p ji buusan nap jix
 io'm ge'ñ ua'tu'n, cham tu' ja'xbui' nañ ji'x jum
 chian nap puñ dhuiñdha' xib, ku gu' nañ gu' aañ
 dhi' bhaan cham tu'p kañ buixi'ñ. ²⁰ Ea nap pu
 duñia'ñ jaduuñ jich Xoi'kam bhaan. Soi'ñ ihdhat
 jañ pum titda nap iam puñ dhuiñdha' nañ jax jum
 titda, nap gu' bax maat na jax ja'k jum aa' nach pu

duñiidha' no'ch ba ti jīigilñ buiñor guch Xoi'kam. Dhi' bhaan jap xiñ guguuxdha' nañ cham jax jiñ aa'nda'ñ jur am bhaan, nach gu' pu kai'ñkam bar jich jajaa'nnim jich Xoi'kam bhaan.

²¹ Jix maat iñ jiñ jur am bhaan nap mi' pui' tu duñia' nañ jax jum titda, pui' kuñ ba' mu tum ua'ñi'ñ. Jix maat iñ nap jix io'm jix bhai' mi' pu duñia', cham tu' pui' nañ jax jum aagi'ñ. ²² Gio ja'p jañ yup xim tīdam nap mi' dhir jix kii' xi chuñ dhuiñdha' mi ja'p pai'm ba'gir nañ mi aaya', na ba' gu' no't jotmoda' ma aa gu Dios nañ mu jam tīl'mira', bax maati' ka' nañ pai' aaya', na pim gu' pui' ja'k soi' titda gu Dios.

Gu Paablo na ba tabuimgidha' gu Pilimoon

²³ Ya' dir mum ñio'ki'ñ gu Epaapras nach maap kuup pu kai'ñkam piñ nach buiñor ti jīigilñ guch Xoi'kam. ²⁴ Biix gu Maarkos ya' dir mum ñio'ki'ñ, gio gu Aristaarko, gio gu Deemas, gio ba' gu Luukas, nam pui'p jiñ palhbui'ñ nach bhaankam tu juan guch Xoi'kam.

²⁵ Ba' guch Xoi'kam nar ge'kam piñ jam a'm ti niidhidha' gammijí biix ji'ma'n aapi'm.

Gu ñio'ki'ñ gu Dios na bhaan tu a'ga guch xoi'kam

New Testament in Tepehuan, Southeastern (MX:stp:Tepehuan, Southeastern)

copyright © 2007 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Tepehuan, Southeastern

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Tepehuán del sureste [stp], Mexico

Copyright Information

© 2007, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Tepehuan, Southeastern

© 2007, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2016-05-05

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022
0f8d31b9-5dd5-5a02-bb46-c2fd0a544e81